

ACTA DE LA ASAMBLEA GENERAL DE ASPE 2016

del 25 de noviembre de 2016

en el instituto de Wettingen



Orden del día de la Asamblea General de ASPE

1. Palabras de bienvenida de la presidenta
2. Aprobación del acta de la Asamblea General de 2015 (adjunta)
3. Informe anual de la presidenta
4. Informe sobre el tesoro
5. Informe de las vicepresidentas
6. Informe de la delegada de la formación
7. Informe de la administradora de la página web
8. Informe de la administradora de la base de datos
9. Propuesta para la Junta Directiva de 2016-2017 + aprobación
10. Aprobación de los estatutos revisados
11. Números de estudiantes de español
12. Viaje 2017 a Andalucía
13. El día del español
14. Varia

Estuvieron presentes:

Pepa Larraz
Rosa Silva
Virtudes
Celia
Paqui
Stefano
Nadia
Teresa
Ewaldo

Se disculparon:

Juan Ramón Abarca, Basilea, ALCES
Martina García, SH
Lorena Toluzzi, SH
Diane Fleury, Biel
Ana Carmena
Manuela Masson, SH
Nicole Wildisen

1. Palabras de bienvenida de la presidenta

La presidenta dio la bienvenida a la trigésima sexta Asamblea General de ASPE de 2016.

Se aceptó el orden del día tal y como fue enviado en la convocatoria.

Teresa se ofreció a escribir el acta.

2. Aprobación del acta de la Asamblea General de 2015 (adjunta)

El acta de la Asamblea General de ASPE de 2015 fue aprobada.

3. Informa anual de la presidenta

INFORME ANUAL DE LA PRESIDENTA

Número de socios

A lo largo de este año se han inscrito como socios nuevos en ASPE dos personas, siete se han dado de baja. Así que ASPE cuenta con 122 socios activos.

Pasó:

El nuevo tesorero

El nuevo tesorero de ASPE es Stefano Bellotti de la Alte Kantonsschule Aarau. A parte de desempeñar su labor perfectamente, lo consideramos una de las cabezas pensantes de la Junta Directiva en los asuntos de ASPE.

Cursos de formación

El 14 de marzo tuvo lugar en Zúrich el curso de ASPE y de la Universidad de Zúrich. Monika Geigenmüller, profesora de español en Zug y suplente de la didáctica del español en la Universidad de Zúrich, y el profesor de lingüística española, Johannes Kabatek dieron un interesante y enriquecedor curso sobre el verbo español.

El 18 de noviembre Francisca Ruiz, nuestra delegada de la formación, organizó en colaboración con la Universidad de Zúrich un curso de formación sobre la nueva literatura argentina. El profesor de literatura latinoamericana de la Universidad de Zúrich, Jens Andermann, nos presentó escritores y cineastas de la década ganada. Por la tarde, en presencia del escritor argentino Andrés Neuman, se discutió sobre su novela Bariloche.

El final de la WBZ

La WBZ ha sido transformada en el ZEM (Schweizerisches Zentrum für die Mittelschule) que ya no se encargará de la formación continua de los profesores de instituto, a cargo ahora de las universidades y de las escuelas superiores de pedagogía (PH). El ZEM tendrá una función de coordinación y de evaluación sobre los cursos de formación. Además, se encargará de los asuntos de la SMAK (Schweizerische Mittelschulämterkonferenz).

La base de datos de ASPE

La base de datos de todos los profesores de español en institutos suizos está prácticamente completa. A través de ella, se volverá a mandar periódicamente la publicidad de ASPE para adquirir nuevos socios y se hará la encuesta sobre el número de estudiantes de español. Nadia es la encargada de mantener la base de datos actualizada.

La página web de ASPE

Ana, con ayuda de Donato Wildisen, el hijo de Nicole, ha actualizado y modernizado la página web de ASPE y la mantiene viva y al día.

La revisión de los estatutos de ASPE

Virtudes y Celia han revisado y actualizado los estatutos de ASPE que datan del año 2000. La Junta Directiva, después de estudiar la revisión, somete los nuevos estatutos a votación en esta Asamblea General.

Pasará:

El 17 de marzo de 2017 Paqui ofrecerá un curso de formación para profesores de español con Ada Abela en la Universidad de Zúrich.

Del 7 al 14 octubre de 2017 tendrá lugar el viaje de ASPE por Andalucía a cargo de Rosa bajo el título "La ruta andalusí de Washington Irving y otros caminos andaluces". Ya se han inscrito casi 20 personas.

Zúrich, 21 de noviembre de 2016

Teresa Moral, presidenta de ASPE

El informe de la presidenta de ASPE fue aprobado.

La presidenta informó sobre algunos temas tratados en la Asamblea General de VSG del 25 de noviembre:

- El VSG está realizando una encuesta sobre el grado de ocupación (Beschäftigungsgrad) de los profesores de instituto. Parece que cada vez hay más docentes que trabajan a tiempo parcial. Para poder averiguar cuáles son los motivos de este hecho, se anima a todos los profesores a participar en la encuesta que se encuentra en la página web del VSG.

- La EDK ha decidido introducir informática como asignatura obligatoria en todos los institutos suizos. Esta introducción no puede causar gastos. De enero a abril de 2017 será la audición de la reforma. Ya se prevé que faltarán profesores de informática capacitados para impartir la asignatura.

4. Informe sobre el tesoro

ASPE Ejercicio 2015-2016

Pérdidas v Ganancias del Ejercicio 2015-2016

(Del 1 de noviembre de 2015 al 31 de octubre de 2016)


	ingresos (debe)	2015-2016 gastos (haber)	ingresos (debe)	2014-2015 gastos (haber)
60 Cuota anual de miembros de VSG y ASPE	Fr. 3 430,00		Fr. 3 490,00	
61 Resto de la cuota anual miembros VSG y ASPE	-		-	
62 Interés de la cuenta corriente postal	Fr. 0,80		Fr. 3,75	
63 Ingresos de anuncios y extraordinarios	Fr. 400,00		Fr. 400,00	
64 Ingresos de WBZ	-		-	
40 Impuestos		-		-
41 Viajes administrativos		Fr. 118,00		Fr. 146,80
42 Reuniones Junta Directiva		Fr. 705,00		Fr. 954,80
43 Gastos administrativos		-		-
44 Asamblea General y Seminarios		Fr. 360,30		Fr. 381,90
45 Organización Cursillo		-		-
46 Premio Bachillerato		-		-
47 Otras Asociaciones		-		-
48 Página web		Fr. 2 772,80		-
TOTAL	Fr. 3 830,80	Fr. 3 956,10	Fr. 3 893,75	Fr. 1 483,50
Pérdida (-) /Beneficio		Fr. -125,30		Fr. 2 410,25
	Fr. 3 830,80	Fr. 3 830,80	Fr. 3 893,75	Fr. 3 893,75

Balance del Ejercicio 2015-16 con fecha de cierre 4 de noviembre de 2016


Cuenta corriente postal (04/11/2016)	Fr. 9 471,56	
Capital propio del año anterior		Fr. 9 596,86
Pérdida (-) /Beneficio		Fr. -125,30
	Fr. 9 471,56	Fr. 9 471,56

Berna, 4 de noviembre de 2016

El tesorero de ASPE


Stefano Bellotti
Plattenweg 24
3098 Schliern b. Köniz

Visto y aprobado por los auditores: Barbara Gilliéron y Andreas Hunziker


Andreas Hunziker

ASPE PRESUPUESTO 2016-17

	ingresos (debe)	gastos (haber)
60 Cuota anual de miembros de VSG y ASPE	Fr. 3 400,00	
62 Interés de la cuenta corriente postal	Fr. -	
63 Ingresos de anuncios y extraordinarios	Fr. 200,00	
64 Ingresos de WBZ	Fr. -	
40 Impuestos		
41 Viajes administrativos		Fr. 150,00
42 Reuniones Junta Directiva		Fr. 800,00
43 Gastos administrativos		Fr. 60,00
44 Asamblea General y Seminarios		Fr. 300,00
45 Organización Cursos		-
46 Premio de Bachillerato		-
47 Otras Asociaciones		-
48 Homepage		Fr. 1 650,00
TOTAL	Fr. 3 600,00	Fr. 2 960,00
Pérdida (-) /Beneficio		Fr. 640,00

Para el ejercicio 2016-17 se prevé un beneficio de unos 640 francos si podemos seguir contando con los ingresos de un mínimo de dos anuncios (MundoLengua, LibRomania y/o Ibercultura (100 francos por año).

Queda por averiguar si se suman más anuncios.

Los gastos de las Reuniones de la Junta Directiva varían según el número de participantes y son difíciles de prever.

En cuanto a la página web para el ejercicio 2016-17 no se prevén gastos adicionales excesivos.

Por primera vez a partir del próximo ejercicio habrá que tener en cuenta los gastos administrativos de la cuenta (a partir del 1.1.2016 como informó Correos)

El tesorero: Stefano Bellotti, Berna, 4 de noviembre de 2016

El ejercicio del 2015 – 2016 revisado por Andreas Hunziker y Barbara Gilliéron y el presupuesto para el 2016 – 2017 fueron aprobados por la Asamblea General.

Se fijaron las nuevas cuotas de publicidad de Mundo Lengua, de Libromania e Ibercultura.

Pepa Larraz le pasará a Stefano los contactos de las editoriales de materiales didácticos (edelsa, etc) para proponerles que pongan su publicidad en la página de ASPE. Como mínimo deberían ofrecer 100 francos.

Rosa preguntará a la tienda de comestibles españoles “La Bodeguilla” si tiene interés de anunciarse por 100 francos en la página de ASPE.

En la cuenta de ASPE hay unos 10'000 francos. De ahí se pueden cofinanciar los cursos de ASPE y demás asuntos de la asociación.

5. Informe de las vicepresidentas

Virtudes informó sobre la situación del español en el instituto de Interlaken en el que a partir del verano que viene ya no se ofrecerá español como asignatura específica. El presidente de la asociación de profesores de español del cantón de Berna, Antonio Moreno, va a preguntar al rector del instituto de Interlaken por los motivos de esta decisión. Virtudes nos mantendrá informados.

Para despedir a Nicole, Celia se encargó del bono de 100 francos para la librería Ibercultura. La tarjeta se escribió durante la cena. Teresa se encargaba de mandar la carta por correo.

6. Informe de la delegada de la formación

Según Paqui, el curso “La década ganada” que tuvo lugar el 18 de noviembre de 2016 en la Universidad de Zúrich fue todo un éxito ya que se inscribieron más de 35 personas. El gran interés se debe en parte a la presencia del autor Andrés Neuman. Lo que faltó fue tiempo para la parte práctica.

El próximo curso tendrá lugar el 17 de marzo de 2017 en la Universidad de Zúrich. Lo dará Ada Abela bajo el tema de literatura de mujeres para mujeres. Estará también presente la escritora argentina Samanta Schweblin. Para cofinanciar este curso, Virtudes preguntará en la Embajada de Argentina por una subvención. En caso negativo, ASPE ayudará a financiar la visita de la escritora argentina.

En octubre de 2017 tendrá lugar una segunda parte del curso de marzo en la que se evaluará la aplicación de los temas y materiales obtenidos en la primera parte.

Se decidió que debe quedar explícito en el programa de los cursos de formación de la Universidad de Zúrich que Paqui sigue siendo la delegada de la formación de ASPE.

Se estableció que los cursos de formación de ASPE serán cofinanciados con dinero del tesoro (los 10'000 francos de la cuenta). Así a Paqui se le abonará la diferencia que la Universidad de Zúrich no cubrió en el curso del 18 de noviembre de 2016. En adelante se cofinanciarán gastos no cubiertos por la Universidad de Zúrich.

Teresa informó sobre el cambio de WBZ a ZEM (= Schweizerischen Zentrum für die Mittelschulen). La EDK ha decidido este año mutar la WBZ en el ZEM (= Schweizerischen Zentrum für die Mittelschulen, en francés: CES = centre suisse de l'enseignement secondaire II) con el fin de coordinar, controlar y evaluar la oferta de los cursos de formación. Es decir que la WBZ ya no ofrece cursos de formación propios. Estos los ofrecen las universidades y las escuelas superiores de pedagogía. Hay, pues, una descentralización de la formación continua de los profesores de instituto.

“Das Schweizerische Zentrum für Mittelschulen (ZEM) will Angebote für die individuelle Weiterbildung fördern, die auch von anderen Anbietern als den Hochschulen organisiert werden. Zu diesem Zweck wird eine Gruppe von „facilitateurs“ eingesetzt mit der Aufgabe, mit ihrem grossem Netzwerk von Lehrpersonen die Bedürfnisse abzuklären und die vorgeschlagenen Weiterbildungen auf ihre Eignung zu prüfen und sie zur Publikation auf der zukünftigen Plattform des ZEM zu empfehlen (oder nicht). Die Stellen für diese „facilitateurs“ werden vor Ende 2017 ausgeschrieben.“

Hasta que el portal de ZEM funcione, se seguirán publicando todos los cursos en la Webpalette.

Los “facilitateurs”: se publicarán 10 puestos de facilitadores (6 para la parte alemana y 4 para la parte francesa). Remuneración: 2 horas (¿semanales?)

Posición del VSG: no estaba de acuerdo con que desapareciera WBZ, pero ya que las cosas están así, intentan participar en la organización del ZEM en la medida de lo posible. Así el VSG anima a las asociaciones como ASPE a seguir ofreciendo cursos de formación. El VSG intervendrá para que haya una buena integración de los facilitadores en las asociaciones. El VSG anima a las asociaciones a que busquen activamente a facilitadores.

Teresa le dio a Pepa las informaciones sobre un taller para los profes de las ALCES y demás profes de español sobre el humor en la clase de español ofrecido por la profesora Begoña G. Larrauri de la Universidad de Valladolid: *El sentido del humor en el aula: un programa para incrementar la confianza, motivación y el rendimiento en el aula.*

7. Informe de la administradora de la página web

- Mandar los documentos en PDF, no en WORD porque se distorsionan al colocarlos en la página.

8. Informe de la administradora de la base de datos

Nadia se encargará de reunir las direcciones de profesores de español que faltan.

Nadia incluirá en la base de datos también las direcciones de las universidades y escuelas superiores de pedagogía que ofrecen la formación de la didáctica del español.

9. Propuesta para la Junta Directiva de 2016 – 2017

PROPUESTA PARA LA JUNTA DIRECTIVA DE ASPE DE 2016 – 2017

Junta Directiva de ASPE 2016 – 2017

Presidenta	Teresa Moral
Vicepresidentas	Virtudes Näf-Piera / Celia Müller-Hernández
Tesorero	Stefano Bellotti Auditores: Andreas Hunziker / Barbara Gilliéron
Delegada de la formación	Francisca Ruiz
Administradora de la página web	Ana Carmena
Delegada de la base de datos	Nadia Caldes
Delegado de la Comisión de Lenguas Vivas	Andreas Hunziker

Las incumbencias de la Junta Directiva de ASPE:

Presidenta	Teresa Moral	<ul style="list-style-type: none">- Convocar y organizar las Asambleas Generales y las reuniones de la Junta Directiva- Asistir a las reuniones de VSG- Contacto con el Ateneo Popular de Zúrich- Contacto con el Instituto Cervantes
Vicepresidentas	Virtudes Näf-Piera / Celia Müller-Hernández	<p>Virtudes:</p> <ul style="list-style-type: none">- Contacto con la Consejería de Educación- Contacto con el Instituto Cervantes- Contacto con la Universidad de Valencia <p>Celia:</p> <ul style="list-style-type: none">- Contacto con la Sociedad de Estudios Hispánicos, la FIAPE y otras entidades en el extranjero
Tesorero	Stefano Bellotti Auditores: Andreas Hunziker / Barbara Gilliéron	<ul style="list-style-type: none">- El tesoro
Delegada de la formación	Francisca Ruiz	<ul style="list-style-type: none">- Los cursos de formación
Administradora de la página web	Ana Carmena	<ul style="list-style-type: none">- Administración de la página web
Delegada de la base de datos	Nadia Caldes	<ul style="list-style-type: none">- Actualización de la base de datos- Contacto con la administradora de la página web
Delegado de la Comisión de Lenguas Vivas	Andreas Hunziker	<ul style="list-style-type: none">- Asistencia y colaboración en la Comisión de Lenguas Vivas

La Asamblea General aprobó la propuesta de la Junta Directiva de ASPE para 2016 - 2017.

Ya que Barbara Gilliéron no quiere seguir como auditora, se propone lo siguiente para encontrar a una nueva auditora o un nuevo auditor:

- Rosa mandará una circular a sus compañeras de la Kantonsschule Zürich Nord.
- Barbara preguntará a sus compañeros en Bülach.
- Ana mandará una circular a los socios de ASPE.

10. Aprobación de los estatutos revisados

La Asamblea General aprobó los estatutos revisados. Ya están colgados en la página web de ASPE.

11. Número de estudiantes de español

El motivo de la recogida de datos se debe al descenso del número de estudiantes de español. La tarea de recoger los datos nos llevará mucho tiempo y no nos hacemos muchas ilusiones de que todos los institutos respondan.

En la reunión de la Junta Directiva del 16 de septiembre:

- Se decidió que no se enviará a los rectores la carta en la que se expresa nuestra preocupación por el español, sin embargo, sí se enviará solo a los jefes de departamentos de los institutos.
- Se discutió si era adecuado mantener la primera frase con la que empieza la carta. Después de escuchar algunos argumentos, se decidió que sí.

Stefano	AG / BS / BL / Wallis / SO / TI
Ana	ZH
Celia	LU / ZG / Uri / SZ / NW / GL
Virtudes	BE / FR / NE / VD / JU
Teresa	SH / TG SG / AI (Trogen) / GE

Los datos obtenidos se enviarán a Stefano a través del archivo St B (via Google Sheets) ASPE_español en Suiza.

12. Viaje 2017 a Andalucía

Rosa informó que ya se han inscrito 19 personas para el viaje a Andalucía. Rosa le pide a Stefano un anticipo de 3000 francos para ir pagando gastos.

Se habló de ofrecer un viaje en 2020 al País Vasco. Stefano y Pepita Torró están dispuestos a organizarlo.

13. El día del español

- Propuesta de Ana en la reunión de la Junta Directiva del 16 de septiembre: Flash Mobs + el día del español:

- Se discutió la idea de organizar un *Flash Mob* (“acto multitudinario relámpago”) del español. El objetivo es salir del aula y trasladar la escuela a la ciudad para darle más exposición al español. La propuesta sería a nivel nacional.

Este tema se discutirá en la reunión de marzo de la Junta Directiva.

Ewaldo nos informó que las embajadas de los países Hispanoamericanos celebrarán próximamente el día del español.

14. Varia

Rosa informó sobre los recortes en el cantón de Zúrich. El aumento de horas lectivas de 22 a 23 para los profesores de lenguas extranjeras y de alemán ha sido bloqueado para averiguar si es jurídicamente legítimo. Rosa reunirá a los profesores de español del cantón de Zúrich para que, en caso de un aumento de las horas lectivas, se fijen medidas de reducción laboral.

Fechas 2017:

- **Asamblea General 2017: 24 de noviembre de 2017 en Zug**
- **Reunión Junta Directiva marzo 2017: viernes 3 de marzo de 2017, 17:00 en Aarau**
- **Reunión Junta Directiva septiembre 2017: viernes 8 de septiembre de 2017, 17:00 en Berna**

Zúrich, 29 de noviembre de 2016

Teresa Moral, presidenta de ASPE